

VOYAGE AU PORTUGAL

DU 6 AU 13 AOUT 2012

MARDI 6 AOÛT

Départ de Bédarieux le 6 août à 23 H 45

Arrêt en Espagne à Burgos le 7 à 10 H 30 pour une visite rapide et libre de la ville, notamment de la cathédrale et de ses alentours avec repas sur place :

ESPAGNE :



Entrée de la vieille ville



Cathédrale de Burgos

Nous repartons de Burgos à 13 H 30.

Le passage de la frontière Portugaise se fait à 17 H 50 et après plusieurs arrêts « pipi » nous arrivons à Ançà à 20 H 45.

Nous sommes accueillis de façon magistrale à la salle du centre social de la ville et nous retrouvons nos amis venus pour le festival 2011 à Bédarieux autours d'un buffet commun préparé par les familles et les membres du groupe : spécialités diverses à base de poisson ou de poulet et une infinie de gâteau.

La soirée se termine par la traditionnelle répartition dans les familles.

ARRIVEE :



Repas commun à Ançà



Répartition dans les familles

Petite anecdote : un échange de valise entre André et Anne Marie a perturbé quelque-peu l'arrivée de celle-ci mais, fort heureusement, grâce à la gentillesse de nos hôtes, tout est rentré rapidement dans l'ordre

Mercredi 8 Août

Nous avons rendez-vous au bus à 9 H, et à 9 H 22 (heure locale) nous partons pour la ville universitaire de Coimbra où nous attend le Directeur de l'Université qui nous fait visiter la gigantesque bibliothèque où 2 millions de livres remplissent les étagères. Il nous reçoit tout d'abord dans la vieille bibliothèque pour une présentation d'ensemble. Il nous explique que cette université a été installée en 1537, le Roi Jean, 3^{ème} du nom, ayant offert son palais. Les plus vieux manuscrits, qui constituent le fond de l'ancienne bibliothèque, datent du 12^{ème} siècle. Ils ne sont plus consultables que par des spécialistes et les chercheurs accrédités.

25 000 étudiants fréquentent cette Université. Comme cette forteresse était un palais, nous trouvons au sous sol une prison. La chapelle St-Michel, implantée également dans l'université, est réservée au recteur, aux professeurs et aux étudiants qui souhaiteraient s'y marier (ou bien pour leurs obsèques). Des concerts y sont également donnés.



L'université (bat. extérieur)

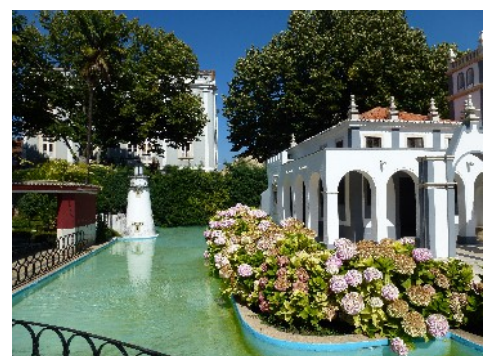


Accueil par le directeur de Coimbra dans la bibliothèque historique

Dans la salle des actes académiques (présentation des thèses), nous trouvons les portraits de tous les rois portugais, sauf 3 qui étaient aussi rois d'Espagne. Chaque année, environ 200 actes académiques sont présentés à Coimbra.

Nous quittons l'Université à 13 H15 pour rejoindre le restaurant (déjeuner). Ce dernier appartient à la sœur de notre ami et président du groupe d'Ançã : Manuel de Jésus.

Après le repas, à 15 H 50, départ pour Le Portugal miniature pour une visite libre.



« Le Portugal miniature »



**La salle des actes de l'Université de Coimbra
représentée au « Portugal miniature »**

Nous repartons vers Ançã à 17 H 40 pour arriver à 18 H 15. Guingoï s'isole alors pour une répétition jusqu'à 20 H 30, heure à laquelle les familles récupèrent leurs invités pour le dîner.

Jeudi 9 Août

9 H 30 départ pour Porto avec le bus de la commune.

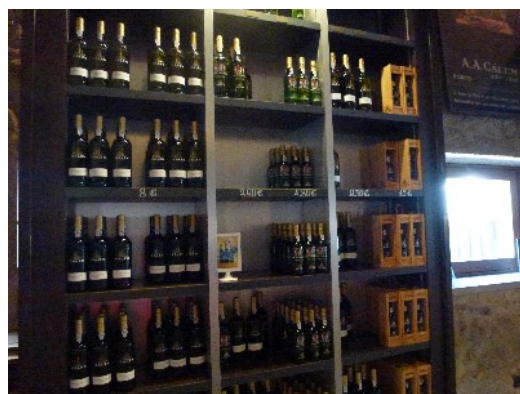
Après un arrêt « détente » d'un quart d'heure, nous arrivons sur les quais à 11 H. Tout le monde est d'accord pour une visite des caves et une dégustation du vin de Porto :



Les Caves de Porto



« La dégustation »



« Les différents vins de porto »

Nous reprenons le bus à 12 H 30 après quelques achats dans les boutiques situées près des caves

Nos amis nous font faire ensuite une visite de Porto en bus : le palais de la bourse, le vieux marché et les principaux monuments et sites historiques.



Porto vu des quais



Nous passons près de la plage et sommes surpris par le brouillard qui recouvre l'océan et toute la côte alors que les terres sont sous le soleil.

A 13 H 30 nous voici dans un parc, à la périphérie de Porto, pour un pique nique dont le plat principal est constitué de petits-cochons-de-lait (agrémentés d'une sauce succulente) préparés par nos amis et rapidement découpés et partagés.



« Les Petits Cochons... »

Après un bon repas, le groupe, très en forme, se targue d'une petite répétition et esquisse quelques pas de danse



Et le chef ...très fatigué, estime son repos bien mérité !!!!!!!!!!!



Ron ! Ron ! Ron !

A 15 H 30, nous remontons dans le bus et prenons la route d'Aveiro où nous arrivons à 16 H50, malheureusement trop tard pour la dégustation de gâteaux dans une pâtisserie locale (les fameux « oves moles »). Mais c'était sans compter sur la gentillesse et l'hospitalité de la commerçante qui propose, à ceux qui le souhaitent, de goûter le fameux gâteau aux œufs. Et les gourmands n'y résistent pas.

Le temps libre imparti est d'une heure. Et puisqu'il faut faire vite, une bonne partie du groupe s'empresse sur les quais à l'abordage des belles barques à fond plat et à la proue décorée pour une promenade de 45 mn sur les canaux. Avec une touche d'imagination, celles-ci ressemblent un peu aux gondoles. En fait, elles servaient au transport des algues (dans le marais) et du sel.



Nous succombons au charme de notre nouveau capitaine...



Après cette agréable promenade, un quart d'heure de shopping sur le port est accordé avant de remonter dans le bus à 18 H 20 pour le retour vers Ançã.

Fernando, le chauffeur, nous offre gentiment un tour du port. Il nous fait ensuite longer la côte embrumée et nous accorde une pause au Farol de Barra (phare) pour quelques clichés et quelques souvenirs nostalgiques de notre précédent voyage (2001) en compagnie de Josette et de Ginou (à la recherche de ses chaussures dans les poubelles de Bara).



Farol de Barra



Petite Chapelle près du phare

Nous repartons à 19 H 05 pour arriver à Ançà à 20 H 10. Dîner dans un restaurant local et retour dans les familles vers 22 H après quelques chants. (Rémy aura droit à une soirée « fado » dans un bar de Coimbra et à une visite nocturne de la cité universitaire où son hôte, Américo, était huissier de justice)



Vendredi 10 Août

Rendez vous est donné au bus à 10 H 15 pour un départ à 10 H 45 (Mario ayant quelques problèmes avec les horaires).

Le groupe a rendez-vous à la mairie de Cantanhede (dont dépend la ville d'Ançà) pour une réception donnée en son honneur. Cette commune compte environ 6 à 7000 habitants, et le conseiller à la culture habite Ançà. Nous arrivons à Cantanhede à 11 h. Martine et Philippe ont revêtu le costume traditionnel.

Le groupe est reçu par la première adjointe dans la salle du conseil où se déroule la traditionnelle cérémonie des discours et d'échanges de cadeaux. Puis photo souvenir dans les jardins de la mairie.

Cette dernière (ancien couvent et palais) est superbe avec ses « azuléjos » (tableaux historiques faits de faïences bleus) sur les murs des couloirs et du hall d'entrée.



Arrivée à Cantanhede

Martine et Philippe

Réception

Nous enchainons avec la visite du musée de la Pierre d'Ançà, pierre réputée depuis des siècles et utilisé pour la construction de cathédrales (Burgos, Coimbra) et de statues religieuses.



Nous repartons à 13 H 40 et déjeunons dans un autre restaurant d'Ançà.

Après le repas, vers 14 H 30, le groupe part s'habiller en vue du spectacle donné au centre de jour d'Ançà à 15 H 30, pour les personnes âgées :



Le spectacle se termine à 16 H 30, le groupe part se déshabiller, et à 17 H 45, après une pause gouter, nous reprenons le bus vers la Chapelle Saint Benoit, à la périphérie du village.

Petite anecdote : « après s'être fait disputer par le Chef aux répétitions, Martine s'est cognée la tête dans la porte de la soute à bagages du car...et perd du sang... ce n'était pas son jour. Où était donc passé St Benoit !!! »



La Chapelle Saint Benoit

Comme la plupart des chapelles et églises de la commune, la chapelle St Benoit date du 16^e et 17^e siècle. Elle possède de superbes statues en pierre d'Ançà. C'est un lieu de pèlerinage aux multiples coutumes. Lors du pèlerinage la foule fait le tour de la chapelle avec les troupeaux avant de partir en procession.

Une des coutumes : faites un vœu. Si celui-ci ne se réalise pas, vous entourez l'église par 3 tours de ficelle en attendant qu'il se réalise. Vous recommencez l'opération jusqu'à la réalisation du vœu.



St Benoit guérit aussi toutes les parties du corps. Si on prie St Benoit et que nous faisons une offrande en achetant la partie du corps malade, si la prière se réalise, nous reconstituons le corps entier...



Le bus repart à 18 H 45 et s'arrête près d'un petit pont. A quelques pas se trouve une superbe maison armoriée. A 50m de là, une résurgence à laquelle nous accédons par un petit sentier. De retour, depuis le parapet du pont, nous apercevons un ancien moulin actuellement gîte et restaurant. La mise en valeur est bien pensée avec un plancher en verre dans le salon qui permet de voir l'eau et le mécanisme. En aval, une femme lave son linge intime car l'eau y est pure.

Nous repartons à 19 H 20 en direction de Pocariçà pour dîner dans un restaurant. A 21 H 30 le groupe revêt ses costumes pour une prestation en plein air sur le terrain de sport. Il nous offre un superbe spectacle, très applaudi par les spectateurs :



Le spectacle se termine à 23 H 20. Grace à l'aide de tous (accompagnants et amis) le rangement est express, perturbé par le dépassement probable de l'amplitude de notre chauffeur J. Paul.

Samedi 11 Août Matinée libre avec les familles

Chaque famille décide du programme de ses invités.

Pour certains, ce sera une visite chez la maman de leurs hôtes, qui fabrique son propre pain de maïs à la main, et le cuit dans son four puis les thermes de Luso, et la visite du parc naturel « Mato do Bussaco ».



Préparation de la pâte à pain



Enfournement



Les Thermes de Luso et remplissage des bouteilles avec l'une des familles



Palais de Mato do Bussaco et son parc

Pour d'autres, ce sera la visite d'autres pâtisseries de la ville qui préparent pour le dimanche les gâteaux aux œufs, typiques d'Ançà, très réputés.

Certains iront visiter les carrières de pierre d'Ançà encore en activité et Rémy s'échappe même pour retourner à Aveiro acheter une crèche artisanale.

A 12 H 15 toutes les familles se retrouvent non loin de la chapelle St Benoit dans la superbe demeure du boulanger d'Ançà qui nous reçoit pour le repas du midi. Celui-ci est également l'un des sponsors du groupe folklorique d'Ançà.



A la fin du repas, vers 14 H 15, nous transférons les costumes du groupe vers le bus par des allers retours en voiture. A 14 H 40, le bus roule vers la plage de Quiaos où chacun s'adonne à la baignade, à la promenade ou au repos.



Baraques typiques du bord de mer



Nous repartons à 16 H 50, longeant la côte puis à travers de superbes forêts pour grimper au sommet de la montagne du « Bon Voyage » à 248m d'altitude. Arrêt photos au sommet. Point de vue sur la plage de Quiaos. Au bord de cette falaise, nous comprenons mieux l'explication « climatique » de nos amis : alors que tout le Portugal souffre de la chaleur, la région est préservée. En fait, le courant chaud qui arrive de l'ouest se heurte à ce relief abrupt et à la



fraicheur soudaine du continent, créant cette bande brumeuse sur le littoral et donnant ces températures clémentes.



Nous continuons par les sommets et faisons un arrêt sur un autre point de vue dominant la plage de Figuera de Foz. Puis, nous descendons en longeant la corniche avec des vues superbes sur l'océan. Nous longeons ensuite le littoral touristique de Figuera de Foz avant de faire un dernier arrêt de 30 mn au sein d'un immense parking mais à proximité du marché local pour quelques achats « souvenirs ». « Ah ! Ces touristes ! »

A 18 H 55, nous remontons dans le bus et nous apprêtons à rejoindre le collège de Quiaos pour le dîner commun avec les différents groupes folkloriques portugais invités au festival. Habillage suivi d'une longue attente avant le défilé. Après une présentation sur scène de tous les groupes, le spectacle peut commencer. Ce dernier nous permettra d'apprécier la variété (ou non) des danses et musiques du folklore portugais.



Les 5 groupes portugais se succèdent en des prestations de 20 mn chacune. Il fait froid et légèrement humide et, malgré notre intérêt, le temps semble long au bout de 3 groupes déjà.

Comme il est de coutume, le groupe honoré (nous en l'occurrence) passe en dernier. Notre prestation « les moissons » est très appréciée malgré un problème de scène glissante et le mouvement d'humeur de Philippe qui jette ses sabots en plein spectacle.



Le spectacle terminé, nous quittons Quiaos à toute vitesse, sans même nous changer (pour certains) à 1 H 40 pour rentrer précipitamment à Ançà où nous attendent les familles. Il est 2 H 30 du matin quand nous arrivons avec un dépassement évident sur l'amplitude du chauffeur.

Dimanche 12 Août

Rendez vous à 10 H sur la place du village et visite de la cité de « pierre et d'eau » : Eglise Notre Dame, vieilles rues aux superbes façades, musée ethnographique, piscine, Chapelle du Seigneur « de la Fontaine », Chapelle du St Esprit... Roger, notre guide, est un passionné.



Eglise Notre Dame



Musée Ethnographique



La piscine



La visite se termine à 13 H. Elle est suivie d'un repas dans la salle du centre social de la ville avec une partie des groupes folkloriques portugais qui vont participer au spectacle. Il faut faire vite pour laisser la place aux suivants. Rémy est invité à la table d'honneur avec les autres présidents des groupes et la presse.



A 15 H 30 les groupes se changent au gymnase (lieu habituel de parking de notre bus) avant de rejoindre le lieu du spectacle (sur la place) en défilant.



Le spectacle commence à 17 H sur le même principe que celui de Quiaos : présentation des groupes, prestation de 20 minutes par groupe (5 groupes) suivi du final par Guingoï.



Si à Quiaos la majorité des groupes étaient du bord de mer, ici l'ensemble est plus varié et nous nous régalons, sous le soleil, d'un éventail représentatif du folklore du Portugal.



Notre prestation (le bord de Mer) avec « le branle de St Elme » dansé par nos amis de Mauguio et « la matelote » est très applaudie et a charmé nos amis d'Ançà.

Le festival se termine à 20 H 30. Le groupe va se dévêtir et, à 21 H 20, chacun part dans sa famille pour récupérer ses bagages. Rendez vous sur la place à 22 H 15 pour un dernier repas-buffet improvisé, avec les familles.

Nos musiciens ne peuvent résister au démon de la danse et les voilà, instruments en mains, rejoints par Roger et Maria, la sœur de Mario, musicienne de talent, pour un petit baleti occitano-portugais.





Toutes bonnes choses ont une fin.

On se retrouve au bus pour la corvée du chargement et du rangement des bagages. Patricia et Jean, venus en moto, nous confient une partie des leurs ainsi que leurs achats. Ils vont en profiter pour faire un peu de tourisme sur le retour.

Après beaucoup d'émotions et main dans la main dans une immense ronde pour un chant d'adieu, le bus reprend sa route vers la France à 0 H 40.

Nous nous arrêtons après Burgos à 9 H 20 le matin, heure française pour petit-déjeuner. Nous arrivons en France à 11 H 50.

Aux alentours de midi nouvel arrêt sur une aire d'autoroute présentant une superbe expo sur le canal du Midi. Là, nous découvrons le pique-nique abondant offert par nos amis portugais.

Départ à 13 H 25, arrêt détente 15 mn après Toulouse, puis arrivée à Bédarieux à 19 H 15, le 13 août.

De Sylvie LECLAIRE

Pour le Groupe GUINGOÏ

Le 26 Août 2012

Revu et corrigé par Rémy le 28 septembre 2012.